

ANLEITUNG

Inbetriebnahme Neutra-COMPACT (d/f/i)

INSTALLATION • INSTALLATION • INSTALLAZIONE

1.

- Schwarzen Schlauch befestigen
- Fixer le tuyau noir
- Fissare il tubo nero

2.

- Flasche an Mulde fixieren
- Fixer la bouteille au bassin de récupération
- Fissare la bombola alla bacinella di retenzione

3.

- Gitter in Mulde lege
- Poser le treilli dans le bassin de récupération
- Collocare la graticola nella bacina di retenzione

4.

- Druckminderer anschliessen
- Raccorder le reducteur de pression
- Raccordare il riduttore di pressione

5.

- Pumpen installieren
- Installer les pompes
- Installare le pompe

6.

- Pumpen und Gaswärmer anschliessen
- Raccorder les pompes et le chauffe-gaz
- Installare le pompe e il scaldagas

MÖGLICHE PROBLEME • PROBLÈMES POSSIBLES • POTENZIALI PROBLEMI

Bei ungleichmässiger Begasung:

Si dégagement de gaz non uniforme:
In caso di uscita irregolare del gas:

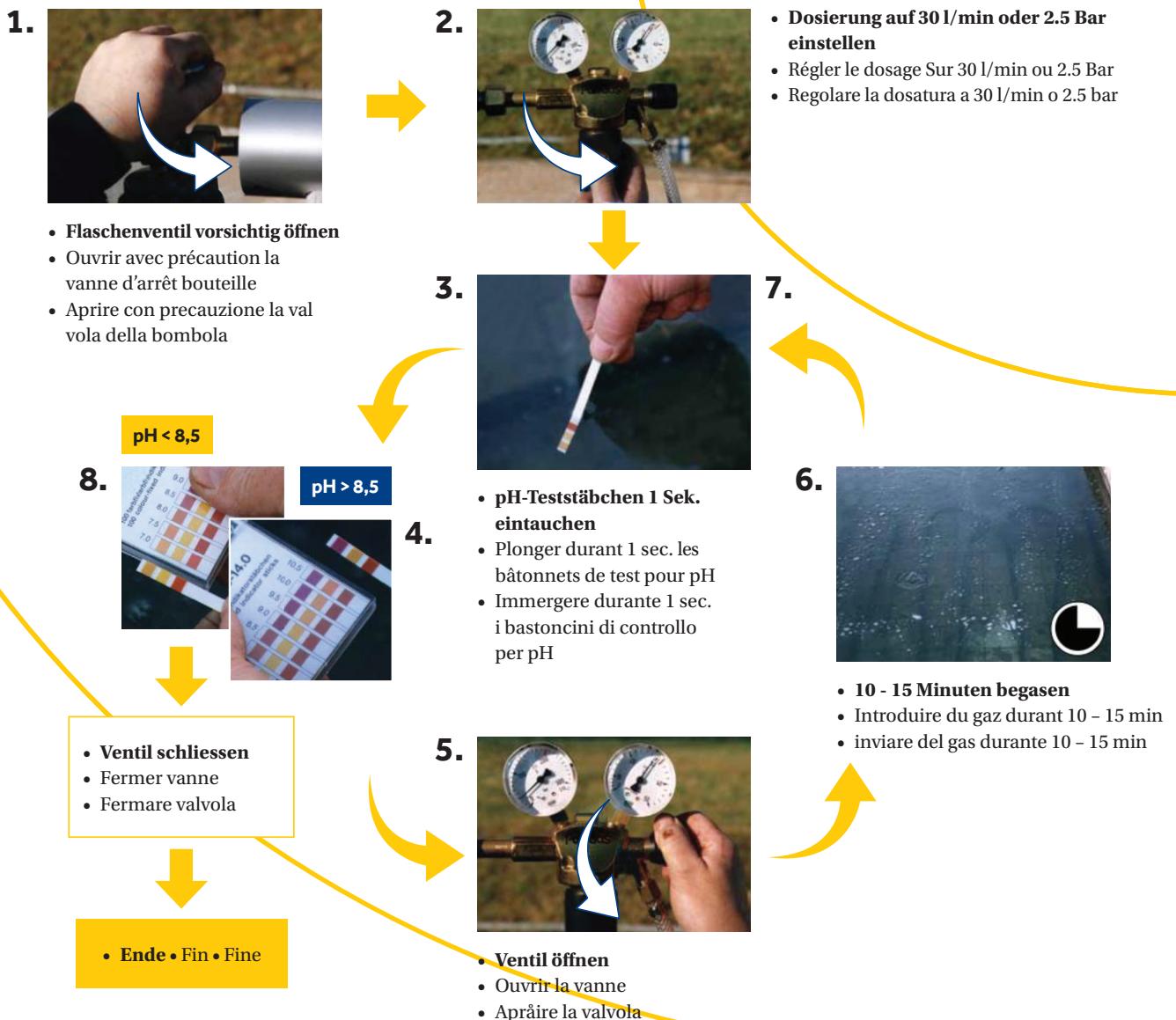
Schlauch mit Hochdruck reinigen

nettoyer le tuyau haute pression
pulire il tubo con alta pressione

SICHERHEIT • SÉCURITÉ • SICUREZZA

- Das Sicherheitsblatt Kohlendioxid (CO₂) finden Sie auf www.linde.ch, carbagas.ch, messer.ch oder westfalen.com
- La fiche de sécurité pour le Dioxyde de carbone se trouve sur linde.ch, carbagas.ch, messer.ch, westfalen.com
- La scheda d' sicurezza per anidride carbonica potete trovarla sul sito linde.ch, carbagas.ch, messer.ch, westfalen.com

NEUTRALISATION • SÉCURITÉ • SICUREZZA



AUSSERBETRIEBNAHME

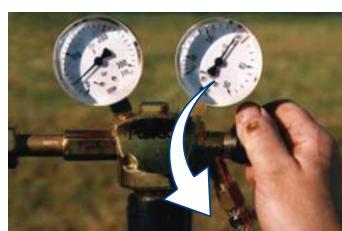
MISE HORS SERVICE • INTERRUZIONE DEL FUNZIONAMENTO

1.



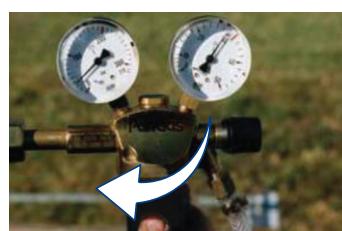
- Flaschenventil schliessen
- Fermer la vanne
- Chiudere la valvola

2.



- Ventil öffnen bis Druck = 0
- Ouvrir la vanne jusqu'à pression = 0
- Aprire la valvola fino alla pressione = 0

3.



- Dosierventil schliessen
- Fermer la vanne de dosage
- Fermare la valvola di dosatura